

**Інформація про обробку персональних даних у рамках надання коштів із Фонду для біженців, міграції й інтеграції (AMIF)**

Наведена далі інформація про обробку персональних даних при реалізації фінансування проєктів у рамках Національної програми Німеччини у Фонді для біженців, міграції й інтеграції (AMIF) через Керівний орган AMIF і в рамках можливих перевірок відповідними органами, наведеними нижче, надається вам відповідно до статей 13 та 14 Регламенту (ЄС) 2016/679 (Загальний регламент захисту даних, DSGVO).

**1. Цілі і правові підстави для обробки персональних даних**

Адміністративний орган — Фонд для біженців, міграції й інтеграції (AMIF) управляє європейськими засобами в рамках національної директиви з надання притулку, міграції й інтеграції. Фонд присуджує гранти зовнішнім виконавцям проєктів. Правову підставу для надання фінансування визначено Регламентами (ЄС) 2021/1060 і 2021/1147, а також актами, виданими на основі цих Регламентів та іншими обов'язковими процедурними правилами комісії ЄС. Обробка персональних даних здійснюється на основі 4 ст. Регламенту (ЄС) 2021/1060 відповідно до пункту 1 ст. 6 абз. Загального регламенту захисту даних (DSGVO) відповідно до Регламенту (ЄС) 2016/679 або Регламенту (ЄС) 2018/1725. Персональні дані обробляються для реєстрації заявника в інструменті управління ITSI, подачі заявки, прийняття рішень, виплат, управління й контролю за субсидіями, що надаються заявнику. Крім того, вони служать для загальної документації щодо використання субсидій. Обробка даних здійснюється на серверах Центру інформаційних технологій Федерального міністерства (ITZBund) у рамках обробки за контрактом відповідно до 28 ст. Загального регламенту захисту даних (DSGVO).

**2. Категорії одержувачів персональних даних**

Обробка персональних даних на основі 4 ст. Регламенту (ЄС) 2021/1060 у поєднанні з пунктом 1 ст. 6 абз. Загального регламенту захисту даних (DSGVO) включає надання даних заявки відповідним профільним органам/комітетам федерального й земельного рівня, що беруть участь у процесі прийняття рішення, а також інформування потенційного співфінансуючого органу про проєктну заявку, рішення про надання фінансування фонду для біженців, міграції й інтеграції (AMIF) та звіт про витрачання коштів. За необхідності може бути здійснено додаткову обробку персональних даних для перевірки відповідними контролюючими органами. Правовою підставою у цьому випадку також є 4 ст. Регламенту (ЄС) 2021/1060 у поєднанні зі ст. 6, 1 пунктом Загального регламенту захисту даних (DSGVO) і § 44 Федерального бюджету Німеччини Зовнішньої торгівлі й допомоги для метою розвитку (ВНО). Для унеможливлення зловживань використання державних послуг для захисту демократичного порядку персональні дані заявника можуть бути передані Федеральному відомству з охорони Конституції на підставі § 3 Федерального закону про захист даних у поєднанні зі ст. 6 пунктом 1 Загального регламенту захисту даних (DSGVO). Зазначені одержувачі можуть бути категоризовані таким чином:

- Федеральні й земельні міністерства, а також підвідомчі їм органи та уповноважені федеральні органи.
- Державні органи й установи, а також інші організації, які співфінансують проєкти.
- Контролюючі органи:
- Контролюючий орган ЄС — Фонд для біженців, міграції й інтеграції (AMIF).
- Європейська комісія чи її представники.

- Європейська рахункова палата.
- Європейське бюро боротьби з шахрайством (OLAF).
- Федеральне рахункове управління.

### **3. Визначення термінів**

Термін «обробка» згідно з 4 ст., № 2 Загального регламенту захисту даних (DSGVO) охоплює будь-які дії або послідовності дій з персональними даними, що виконуються з використанням або без використання автоматизованих засобів, як-от збір, реєстрація, організація, впорядкування, зберігання, адаптація або зміна, вилучення, запит, використання, розкриття через передачу, розповсюдження або інший спосіб надання, зіставлення або зв'язування, обмеження, видалення чи знищення. Згідно з 4 ст., № 1 Загального регламенту захисту даних (DSGVO) персональні дані — це будь-яка інформація, що стосується ідентифікованої фізичної особи або фізичної особи, яку ідентифікують (далі «зацікавлена особа»).

### **Федеральне відомство у справах міграції й біженців**

Особою, яку ідентифікують, вважається особа, яку можна безпосередньо або опосередковано ідентифікувати, зокрема, за допомогою посилання на ідентифікатор, як-от ім'я, ідентифікаційний номер, дані про місцезнаходження, онлайн-ідентифікатор або однієї або кількох специфічних ознак, що виражають фізичну, фізіологічну, генетичну, психічну, економічну, культурну чи соціальну ідентичність цієї особи.

Зацікавленими особами у сенсі Загального регламенту захисту даних (DSGVO) у рамках проєктів, що фінансуються AMIF, є співробітники одержувачів грантів, партнери по співпраці, субпідрядники, волонтери, які працюють над проєктом, а також представники цільових груп проєктів.

### **4. Категорії персональних даних, що обробляються**

Керівний фонд для біженців, міграції й інтеграції (AMIF) опрацьовує лише ті персональні дані зацікавлених осіб, які пов'язані з поданням заявок і наданням фінансування з фонду для біженців, міграції й інтеграції (AMIF). У співробітників, які працюють у проєкті, в основному збирають і зберігають такі персональні дані: ім'я, прізвище, посада в проєкті, персональний номер (якщо є), дата народження, сімейний стан, категорія згідно з колективним договором на державну службу (TVÖD), модель робочого часу та розмір виплачуваної винагороди. У субпідрядників і волонтерів, які працюють над проєктом, в основному збирають та зберігають такі персональні дані: ім'я, прізвище, адреса, предмет контракту (діяльність і зв'язок з проєктом), обсяг роботи (наприклад, кількість годин/днів, які потрібно відпрацювати), винагорода (наприклад, погодинна ставка). У цільових груп у рамках проєкту в основному збирають такі персональні дані: ім'я, прізвище, дата народження, стать, країна походження, громадянство, тип і номер посвідки на проживання або іншого дозволу на перебування.

### **5. Зберігання й видалення даних**

Документи проєкту зберігаються протягом 10 років з моменту завершення проєкту відповідно до § 31 абз. 2 Посібника з надання грантів фонду для біженців, міграції й інтеграції (AMIF). Після цього терміну персональні дані видаляються.

## 6. Права зацікавлених осіб

За запитом кожна зацікавлена особа має такі права щодо оброблених персональних даних, за умови, що виконані дотримано відповідних вимог:

- Інформація про обробку даних (15 ст. Загального регламенту захисту даних (DSGVO))
- Виправлення неправильних даних (16 ст. Загального регламенту захисту даних (DSGVO))
- Видалення непотрібних даних (17 ст. Загального регламенту захисту даних (DSGVO))
- Обмеження обробки даних (18 ст. Загального регламенту захисту даних (DSGVO))
- Передача даних (20 ст. Загального регламенту захисту даних (DSGVO))
- Заперечення проти обробки даних (21 ст. Загального регламенту захисту даних (DSGVO))

## 7. Відповідальна особа в контексті захисту даних і контактні дані

Щодо питань управління коштами фонду для біженців, міграції й інтеграції (AMIF) виступає як відповідальна особа (4 ст., пункт 7 Загального регламенту захисту даних (DSGVO)) й забезпечує захист даних — орган управління фондом для біженців, міграції й інтеграції (AMIF) при Федеральному відомстві з питань міграції та біженців. З нею можна зв'язатися так:

Федеральне відомство у справах міграції й біженців  
Фонд для біженців, міграції й інтеграції (AMIF) (Відділ 92E)  
Франкенштрассе, 210  
90461 Нюрнберг  
Ел. пошта: [AMIF2021-2027@bamf.bund.de](mailto:AMIF2021-2027@bamf.bund.de)

Для вирішення конкретних питань захисту даних доступний офіційний уповноважений спеціаліст із захисту даних:

Ел. пошта: [Datenschutzbeauftragter@bamf.bund.de](mailto:Datenschutzbeauftragter@bamf.bund.de)

## Федеральне відомство у справах міграції й біженців

## 8. Федеральний уповноважений із захисту даних і інформаційної свободи

Якщо зацікавлена особа вважає, що при зборі, обробці або використанні її персональних даних державними органами Федерації порушено її права, відповідно до 77 ст. і Загального регламенту захисту даних (DSGVO) вона має право подати скаргу до компетентного органу нагляду. Компетентний орган нагляду для федеральної сфери відповідно до статті 51 і Загального регламенту захисту даних (DSGVO):

Федеральний уповноважений із захисту даних і інформаційної свободи (BfDI)  
Вул. Граурхайндорфер, 153  
53117 Бонн  
Ел. пошта: [poststelle@bfdi.bund.de](mailto:poststelle@bfdi.bund.de)